



Programme Détailé pour le Développement de l'Agriculture Africaine

Plan d'Action pour l'Intégration de la Nutrition dans l'Agriculture

Cap vert

Atelier Régional Afrique de l'Ouest du PDDAA
sur le développement des Programmes de Nutrition
9-12 novembre, 2011
Dakar, Senegal

Plan d'Action pour l'Intégration de la Nutrition dans l'Agriculture

Participants

Irina MONTEIRO SPENCER MAIA	Nutrition focal point	Responsa. Do Programa Nacional de Nutricao (Nutrition Focal Point)	Irina.spencer@govcv.gov.cv
Belarmino SILVA (<i>Didn't attend the workshop</i>)	CAADP Country focal point	Point focal CEDEAO	belarmino.silva@mne.gov.cv
Diva Aline NEVES LEKRAJMAL	WAHO Nutrition focal point	WAHO Nutrition Focal Point	diva.lekrajmal@mdr.gov.cv
Lenira Miranda BAROS	BORNEfonden, Cape Verde		lmb@bornefonden.org
Irina SPENCER-MAIA	Programme Nutrition	Ministère de la Santé	irina.spencer@ms.gov.cv

Document de référence : Programme National d'Investissement Agricole (PNIA) 2010-2015

Pendant les travaux en groupe, veuillez travailler avec les membres de votre équipe pays pour compléter le document ci-dessous, en vous référant au Plan national d'investissement pour l'agriculture et la sécurité alimentaire (PNIASA) et au profil nutritionnel de votre pays, et à d'autres documents pertinents.

Revisores

Diva Aline Neves Lekrajmal	WAHO Nutrition focal point	Waho Nutrition focal point	Diva.lekrajmal@mdr.gov.cv
Henrique Fernandes	Nutricionist	FICASE	Henrique.Fernandes@ficase.gov.cv
Irina Spencer	Nutricionist	Ministry of health	Irina.spencer@ms.gov.cv
Cristina Alderighi	Program Officer	FAO	cristina.alderighi@fao.org

Groupe de Travail 1: Révision du Plan national d'investissement pour l'agriculture et la Sécurité Alimentaire (PNIASA)			
Thème	Oui/No	Commentaires	Reviewers' Comments
Situation Nutritionnelle			
Quels sont les principaux problèmes nutritionnels dans votre pays qui doivent être pris en compte par le PNIASA? (Limitez-vous à 4)		<p>1. Anemia 2. Insegurança alimentar 3. Malnutrição 4. Doenças crónicas não transmissíveis</p>	<p>1. Anemia em crianças menores de 5 anos 52,4% e em crianças em idade escolar (6 a 10 anos) é de 43% (IPAC 2009)</p> <p>2. Insegurança alimentar no meio rural 20% (ISVAF 2005)</p> <p>3. Possibilidade de alterações relativamente aos problemas nutricionais identificados: mudar a "malnutrição" por "baixa taxa de aleitamento materno exclusivo" (32%), porque a taxa target de malnutrição crónica em crianças menores de 5 anos já foi alcançada no ODM1, mas só a insuficiência ponderal ainda é um problema (IPAC 2009).</p> <p>Ademais, o problema da malnutrição já está incluído na "insegurança alimentar".</p> <p>4. Doenças crónicas:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Mulheres; sobre peso 32% e obesidade 5% - Homens; obesidade 2% - Homens e mulheres : sobre peso 26,4%; obesidade 10,6% hipertensão 34,9% ; hiper glicemia 12,7% (IDNT 2007) <p>As doenças crónicas são mais graves no meio urbano do que rural</p>
Est-ce que les principaux problèmes nutritionnels de votre pays sont discutés dans le Plan? Si oui, les identifier	So parcialmente	<p>insegurança alimentar - desnutrição mencionado por tipo e as taxas</p> <p>Sobre peso, obesidade e doenças crónicas relacionadas a alimentação não são mencionadas</p>	<p>Introduzir mais dados sobre os problemas mencionados anteriormente.</p> <p>Para a insegurança alimentar o PNIA individualiza dois níveis:</p> <p>1) défice estrutural de alimentos produzidos internamente, especialmente cereais, (base da dieta caboverdiana) e forte dependência do mercado internacional para eliminar as necessidades alimentares, que são fatores de risco para a segurança alimentar nacional;</p> <p>2) acessibilidade dos preços, decorrente da situação sócio-económica de uma camada significativa da população.</p> <p>Segundo o ISVAF (<i>Enquête sur le Suivi de la Vulnérabilité</i></p>

			<i>Alimentaire des Familles- 2005 , Direction des Services de la Sécurité Alimentaire), a insegurança alimentar atinge 20% das famílias rurais em Cabo Verde (cerca de 80,503 famílias) , 7% de forma grave e 13% de forma moderada. (p.187 - PNIA)</i>
Populations Vulnérables/Bénéficiaires Ciblés			
Est-ce que les populations vulnérables/bénéficiaires ciblés sont identifiés? Si oui, quels sont ils ?	Sim	E mencionado que a população rural é de risco As populações vulneráveis são mencionadas de forma geral sem os identificar realmente	Especificar melhor as populações atingidas, já que essa informação existe nos relatórios dos serviços (Direção de serviços de segurança alimentar DSSA e Ministério da saúde). 20% das famílias rurais atingidas (8050 famílias, 7% de forma severa e 13% de forma leve) e 11% em risco (4500 famílias) – Dados do PNIA p 188
Si oui, est-ce que leur localisation géographique est précisée?	Não	Refere-se apenas àqueles em áreas rurais. Há produção de informação geográfica, mas não sobre a vulnerabilidade da população Se refere seulement a ceux du milieu rural. Il y a des informations géographiques sur la production mais pas sur la vulnérabilité de la population	IDEM No PNIA há informações sobre o nível de insegurança alimentar nas ilhas. As ilhas com maior incidência de insegurança alimentar são Santo Antão (26,3%), Santiago (19,9%), Fogo (17,7%) e Brava (17,4%). As ilhas mais afeitadas em termos de vulnerabilidade alimentar são Fogo (13,7), seguida por Santiago (11,7%) e Santo Antão (11,1%). A nível geral, as ilhas de Santo Antão (37,4%), Santiago (31,6%) e Fogo (31,4%) são aquelas com as maiores taxas. (p188 PNIA)
Si oui, est-ce que le nombre de bénéficiaires (nombre absolu ou % de la population totale) est fourni?	Não		
Objectifs Nutritionnels			
Est-ce que des objectifs précis concernant la sécurité alimentaire et nutritionnelle de votre pays sont mentionnés dans le plan?	Sim	Contribuição para atingir o OMD1	Seria bom introduzir objetivos para os outros problemas nutricionais, mencionados anteriormente. Está mencionada no PNIA a necessidade de criar um Sistema de Vigilância Alimentar e Nutrição com o objetivo de descrever as tendências sobre a saúde, a alimentação e a nutrição nos segmentos sociais e / ou grupos biologicamente mais vulneráveis.(p.189 PNIA)
Des objectifs spécifiques à la	Sim	Mencionadas para a produção de frutas e legumes e	Só é mencionada a segurança alimentar relacionada a crises, seria útil incluir também as formas de prevenção.

<p>nutrition sont-ils mentionnés dans le plan?</p> <p>Si oui, veuillez les indiquer.</p>		<p>segurança alimentar em tempos de crise inclui também o acompanhamento e a avaliação do estado nutricional Desenvolvimento integrado da comunidade, incluindo nutrição</p>	
Activités Prioritaires/Bonnes Pratiques			
<p>Des activités spécifiques à la nutrition et des bonnes pratiques pouvant contribuer à l'atteinte des objectifs sont-elles identifiées dans le plan?</p> <p>Si oui, veuillez les résumer.</p>	Não	<p>O plano está na forma de programas com abordagens estratégicas</p>	
Calendrier ou Délai			
<p>Un calendrier pour la mise en œuvre des activités de nutrition est-il défini? Si oui, quel est-il?</p>	Não	<p>Nós não temos actividades</p>	
La Mise en œuvre			
<p>Est-ce que les institutions (gouvernementales ou non-gouvernementales) responsables de la mise en œuvre des activités de nutrition sont identifiées dans le plan? Si oui, veuillez les lister.</p>	Não		<p>Algumas instituições identificadas não são relacionadas com as atividades de nutrição; referem-se principalmente as atividades de produção.</p> <p>Se poderia incluir o Ministério de Educação e Desporto (MED) que através da Fundação Caboverdiana de Acção Social Escolar (FICASE) executa o Programa Nacional de Alimentação Escolar, por este se tratar de um programa de impacto nutricional relevante entre as crianças em idade pré-escolar e escolar no país. Este programa considera relevante a vertente produção local (agricultura familiar, pescadores e criadores), bem como as hortas nas escolas e nos concelhos, como condições essenciais para promover a segurança alimentar no país.</p>

Groupe de Travail 2 : Cadre d'objectifs pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA

Cadre d'Objectifs	Recommandations pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA.	Mesures à prendre pour intégrer la nutrition dans le secteur agricole. Quels processus doivent être mis en place pour mettre en œuvre les recommandations citées dans la colonne 2 ? Actions à entreprendre par les participants dans les prochains 6-12 mois.	Reviewers' Comments
a. Vision	<p><i>Décrire brièvement le changement envisagé si vous (collègues/partenaires) réussissez dans votre travail.</i></p> <p>Sob a coordenação de um órgão supervisor, todos os sectores envolvidos participam de forma integrada e abrange todas as áreas necessárias para conseguir uma segurança alimentar e nutricional da população para uma vida mais saudável e produtiva</p>	<p>Que faut-il faire, et en impliquant qui, pour (1) créer un consensus sur la vision et (2) assurer l'acceptation et l'intégration des objectifs et activités proposés dans le PNIASA?</p> <p>Cada sector nesta sala deverá sensibilizar seus dirigentes e juntos todos os sectores devem sensibilizar os decisores políticas ao mais alto nível, incluindo o primeiro-ministro ou presidente no desenvolvimento de uma boa estratégia de plaidoyer e mensagens pertinentes com evidências científicas para melhorar a visibilidade Nutrição no Ministério da Agricultura e em todos os outros sectores relevantes para a implementação eficaz das actividades...</p>	<p>Organos a sensibilizar :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Públicos: MDR, MS, MED, ARFA, MIC, ADECO, INE, Câmaras Municipais, Ministério do Ambiente, Inspeção Geral da Actividade Económica - IGAE - Internacionais: FAO, OMS, UNICEF, Coop. Lux., Coop. Brasil, CWW - Privados: MOAVE - ONG'S: GAIN, HKI, ADAD, Caritas
b. Bénéficiaires Ciblés	<p>Qui devrait être ciblé par des projets / activités de nutrition? Quelle(s) population (s) et/ou régions géographiques devraient être ciblées?</p> <p>Anemia: Mulheres grávidas e crianças em todas as ilhas em áreas rurais com um enfoque para a região Santiago Norte</p>		<p>Introduzir um target mais específico : Crianças aos 10 anos</p>

	<p>Insegurança alimentar: Para todas as ilhas agrícolas; S. Antão, São Nicolau, Santiago, Fogo, Brava</p> <p>Sobre peso e obesidade e NCD: Especialmente as mulheres</p> <p>Abaixo do peso: crianças menores de cinco anos em todas as ilhas.</p>		
c. Objectif global / impact	Quel est l'objectif global à moyen terme souhaité d' ici l' an 2015?		<p>Não existem metas específicas nos programas do governo.</p> <p>Sobre o ODM 1, a desnutrição crónica já foi atingida, e a insuficiência ponderal, cujo objetivo é de 2,4%, esta em 3,8%.</p>
d. Objectifs spécifiques	<p>Quels objectifs spécifiques, mesurables cherchez-vous à atteindre par le biais de vos projets / activités?</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alcançar o objectivo 1 da Target 3 do OMD1 que é atingir 2,4% de insuficiência ponderal • As intervenções de Nutrição são integradas nas seções apropriadas do PNIA para a luta contra a obesidade, DNT e anemia • Em colaboração com todos os sectores necessários intervenções conjuntas para a segurança alimentar e nutrição são implementadas em actividades agrícolas 		

e. Projets/ Activités pour atteindre les objectifs	<p>Identifier les activités principales et prioritaires, ainsi que les bonnes pratiques, qui pourraient être mises en œuvre en utilisant une approche multisectorielle pour atteindre les objectifs mentionnés</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pesquisa para identificar os alimentos mais consumidos e seu conteúdo nutricional • Proceder a fortificação biológica para enriquecer • Promover a produção diversificada, a conservação e armazenamento dos alimentos, mantendo os alimentos saudáveis • Promover o consumo de frutas, legumes e folhas verdes com uma consciência do seu papel e benefícios nutricionais na luta contra certas doenças pela CCC • Para reforçar a comunicação para a alimentação de lactentes e crianças pequenas e higiene alimentar para sessões de educação alimentar no sector agrícola 		<p>Projetos do governo para atenuar a insegurança alimentar ainda estão por fazer , devido a atrasos na colheita de dados.</p> <p>Outras atividades poderiam ser :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Implementar e ou reforçar as unidades de tratamento e transformação dos pescado, pós-colheita, produtos agropecuários; • Promover a embalagem adequado dos alimentos in natura (hortícolas, pescados) e semí-processados conforme a legislação vigente no país; • Promover e ou reforçar hortos escolares pedagógicos de modo a melhorar o consumo de frutas e hortaliças entre as crianças, e desenvolver nelas o gosto pela prática da agricultura e proteção do ambiente. • Sensibilizar e formar a comunidade escolar sobre as boas práticas de higiene, nutrição, e alimentação saudável • Reforçar a capacidade técnica dos quadros das instituições locais (Saúde,

	<ul style="list-style-type: none"> • Fortalecer os projectos de micro-créditos na agricultura para as mulheres • Inserção das famílias em actividades agrícolas, incluindo a pecuária e da agricultura 		<p>Agricultura, FICASE, etc.) sobre as boas práticas de higiene e segurança sanitária dos alimentos em todas as ilhas –</p> <ul style="list-style-type: none"> • Curso de formação socioprofissional, “A Manipulação de Alimentos” para trabalhador/a do Sector Alimentar (Produção, Transporte, Transformação, Conservação e Venda de Alimentos
f. Calendrier <i>Délai réaliste pour atteindre les objectifs.</i>	<p>Quel est le calendrier de mise en œuvre de vos projets /activités? Identifier les étapes pour les activités clés.</p> <p>Os responsáveis de alto nível de todos os sectores implicados são sensibilizados para uma colaboração multisectorial</p> <p>O órgão de supervisão tem uma âncora além dos ministérios que são responsáveis por suas actividades</p> <p>Os decisores estão sensibilizados e o acordo para a revisão e integração é alcançada</p> <p>Orçamento alocado para a implementação das intervenções de nutrição no sector da agricultura</p> <p>Apoio de parceiros</p>	<p>Quel est le calendrier que vous vous fixer pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA? Identifier les étapes clés pour mettre en œuvre ce processus.</p>	<p>Mais sensibilização e coordenação entre os sectores envolvidos, a nível de direção, para estabelecer um calendário de actividades.</p>

Groupe de Travail 4: Suivi, évaluation, et apprentissage sur l'impact nutritionnel des politiques et programmes agricoles			
Situation actuelle telle que décrite dans le PNIASA.	Recommandations pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA.	Mesures à prendre pour intégrer la nutrition dans le secteur agricole. <i>Quels processus doivent être mis en place pour mettre en œuvre les recommandations citées dans la colonne 2 ? Actions à entreprendre par les participants dans les prochains 6-12 mois.</i>	Reviewers' Comments
<p>Est-ce que des indicateurs pour mesurer la performance des activités de nutrition sont identifiés dans le plan? Si oui, lesquels?</p> <p>Não (apenas indicadores sobre agricultura)</p> <p>Est-ce que la capacité existante dans le pays (au sein du gouvernement, ONG, etc) pour la collecte et l'analyse des données est décrite dans le plan? Si oui, quelles sont les institutions responsables du suivi-évaluation?</p> <p>Comment ce système pourrait-il être amélioré ?</p> <p>Sim. (apenas indicadores sobre agricultura)</p> <p>O Ministério da Agricultura em articulação com o Ministério da Saúde e o INE</p>	<p>Quels sont les indicateurs principaux qui devraient être utilisés pour mesurer l'amélioration de la nutrition attribuable aux actions du PNIASA?</p> <ul style="list-style-type: none"> • Diversidade Alimentar (frutas, legumes, folhas verdes, produtos de origem animal) • Consumo de um menu com alimentos que favorecem a biodisponibilidade dos micronutrientes • Implementação de processos de conservação e transformação de alimentos que favorecem a sua biodisponibilidade • Disponibilidade e acessibilidade de alimentos fortificados em micronutrientes (ferro) • Nível de aporte energético • Nº de casos de anemia, hipertensão, diabetes, sobre peso, obesidade, malnutrição por ano 	<p>Quelles sont les mesures qui doivent être prises pour assurer l'intégration des indicateurs de nutrition dans les systèmes de S & E agricole?</p> <p>Qui devriez-vous impliquer pour le faire et quand pouvez-vous le faire? Existe-t-il des opportunités à saisir dans un futur proche (par exemple, enquêtes prévues ou évaluations de programmes de sécurité alimentaire et nutritionnelle)?</p> <p>O ponto focal do CAADP do país para que tomem a liderança do processo de integração de todos os sectores</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cada sector nesta sala deverá sensibilizar seus dirigentes • e juntos todos os sectores devem sensibilizar os decisores políticas ao mais alto nível, incluindo o primeiro-ministro ou presidente no 	<p>Como indicador adicional para avaliar os progressos na nutrição devidos às ações do PNIA poderia -se introduzir:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Educação Nutricional (formação dirigida aos extencionistas rurais e agentes de saúde no domínio de nutrição comunitária).

	<ul style="list-style-type: none"> • Educação Nutriacional <p>Qui devrait être chargé de concevoir, mettre en œuvre et maintenir / mettre à jour le système de suivi-évaluation et de capitalisation concernant renforcement du volet nutrition de PNIA? Comment cette capacité devrait être construite?</p> <p>No país existem muitas instituições que fazem o seguimento e avaliação com muita qualidade (MDR, MS, MED, INE) Falta uma coordenação entre os sectores para integração dos dados nutricionais nos planos de agricultura. A instituto ideal para liderar o processo de monitoria e avaliação seria MDR (DSSA) em coordenação com o MS, MED e INE</p>	<p>desenvolvimento de uma boa estratégia de plaidoyer e mensagens pertinentes com evidências científicas para melhorar a visibilidade Nutrição no Ministério da Agricultura e em todos os outros sectores relevantes para a implementação eficaz das actividades...</p> <ul style="list-style-type: none"> • Acordode revisão doMinistério da Saúde ea integraçãodas intervenções de nutrição • Processo derevisão • Oficina deaprovaçaoe validação • Actualizar as informações contidas no actual PNIA 	
--	--	---	--

Groupe de Travail 3: Partenariats et mécanismes de coordination			
Situation actuelle telle que décrite dans le PNIASA	Recommandations pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA.	Mesures à prendre pour intégrer la nutrition dans le secteur agricole. <i>Quels processus doivent être mis en place pour mettre en œuvre les recommandations citées dans la colonne 2 ? Actions à entreprendre par les participants dans les prochains 6-12 mois.</i>	Reviewers' Comments
<p>Les partenaires / parties prenantes/agents de changement qui devraient participer à la mise en œuvre des activités de nutrition sont-ils identifiés dans le plan? Si oui, qui sont-ils? (ex. ministères / agences gouvernementales, ONG, bailleurs de fonds internationaux, etc)</p> <p>Est-ce que les mécanismes (existants ou proposés) pour faciliter la coordination et la communication entre les parties prenantes sont décrits dans le PNIASA? Si oui, quels sont ces mécanismes et à quel niveau opèrent-ils? Qui est impliqué dans ces processus?</p> <p>Não</p>	<p>Quels sont les partenaires / parties prenantes qui devraient être impliquées dans le renforcement du volet nutrition de PNIASA? Que pourrait être leur(s) rôle (s)?</p> <ul style="list-style-type: none"> • Públicos: MDR, MS, MED, ARFA, MIC, ADECO, INE, Câmaras Municipais • Internacionais: FAO, OMS, UNICEF, Coop. Lux., Coop. Brasil, CWW • Privados: MOAVE • ONG'S: GAIN, HKI. <p>Identificar os parceiros envolvidos na Saúde, Agricultura, e ver os que estariam disponíveis em apoiar a Nutrição e Seg Alimentar.</p> <p>Comment devraient -ils se coordonner et communiquer entre eux?</p> <p>Ao nível central: ponto focal CAADP –</p>	<p>Quelles mesures doivent être prises pour construire ou renforcer les mécanismes de coordination existants? De nouveaux mécanismes de coordination sont-ils nécessaires et si oui lesquels? Qui devriez-vous impliquer dans ce processus ?</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sensibilizar DSSA, pf do CAADP • Identificar junto com o CAADP quais os mecanismos de coordenação existente funcional ou não. 	<p>Acrescentar parceiros públicos como IGAE e identificar, igualmente, os parceiros envolvidos no sector da Educação .</p>

	<p>liderança Comitê executivo - ??? Grupos de trabalho temáticos - ??? Ao nível descentralizado- extensão rural/agentes sanitários</p> <p>Identificar junto com o CAADP quais os mecanismos de coordenação existente funcional ou não</p>		
--	---	--	--

Groupe de Travail 5: Partenariats Publiques -Privés et Publiques-Publiques			
Situation actuelle telle que décrite dans PNIASA	Recommandations pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA.	Mesures à prendre pour intégrer la nutrition dans le secteur agricole. Quels processus doivent être mis en place pour mettre en œuvre les recommandations citées dans la colonne 2 ? Actions à entreprendre par les participants dans les prochains 6-12 mois.	Reviewers' Comments
Des possibilités de partenariats publiques-privés concernant la nutrition sont-elles discutées dans le plan? Si oui, veuillez les décrire. Não Comment ces partenariats pourraient-ils être améliorés?	<p>Indiquez les problèmes nutritionnels pour lesquels il serait pertinent de mettre en place un/des partenariat publice- privé en vue de renforcer le volet nutrition du PNIASA.</p> <p>Comment ces partenariats publiques-privés devraient-ils être conduits. Qui (quels acteurs) pourrait être impliqué dans le soutien et l'orientation de ces initiatives? Comment devraient-ils être impliqués / quels seraient leurs rôles?</p>	<p>Quelles mesures immédiates pouvez- vous prendre pour assurer que des pertinents soient établis ou renforcés?</p> <p>Qui devriez-vous impliquer et quand pouvez-vous le faire?</p>	<p>Parcerias público-privadas poderiam igualmente ser implementadas relativamente ao problema da anemia.</p> <p>Veja-se algumas sugestões:</p> <p>Insegurança Alimentar :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Arrendamento ou empréstimo de terreno aos agricultores/ famílias; - Distribuição das aparas (sobras) não aproveitadas para a comercialização na transformação do pescado para os

			<p>hospitais, escolas, famílias mais vulneráveis etc;</p> <p>Anémia:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Continuidade na fortificação da farinha de trigo com ferro. <p>Bócio:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Continuidade na iodoação do sal.
<p>Est ce que le partenariat publique-publique (par exemple la collaboration entre le ministère de l'agriculture avec le ministère de la santé/division de la nutrition et/ou ministère de l'éducation, entre autres) a été discuté dans le plan? Si oui, merci de décrire.</p> <p>Não</p> <p>Comment ces partenariats pourraient ils être améliorés ?</p>	<p>Préciser pour quel (s) problème (s) de nutrition le partenariat publique-publique devrait être mis en œuvre.</p> <p>Insegurança alimentar</p> <p>Quelles institutions publiques devraient participer à ce partenariat et quels seraient leurs rôles ?</p> <p>MS, MED, MIC, MC, MFDS</p>	<p>Quelles étapes devez vous immédiatement franchir pour établir ou renforcer des partenariats publique-publique fructueux?</p> <p>Qui devriez vous impliquer, et quand pourriez vous le faire ?</p>	

Groupe de Travail 6: Développement des capacités			
Situation actuelle telle que décrite dans le PNIASA.	Recommandations pour renforcer l'intégration de la nutrition dans le PNIASA.	Mesures à prendre pour intégrer la nutrition dans le secteur agricole. <i>Quels processus doivent être mis en place pour mettre en œuvre les recommandations citées dans la colonne 2 ? Actions à entreprendre par les participants dans les prochains 6-12 mois.</i>	Reviewers' Comments
Est-ce que les besoins en terme de renforcement des capacités en nutrition dans votre pays sont examinés dans le plan? Si oui, veuillez les décrire.	Quels sont les besoins en termes de renforcement des capacités nécessaires à la mise en œuvre des activités nutritionnelles dans le PNIASA? Qui a besoin de formation? Dans quels domaines des formations sont-elles nécessaires (ex. : conception et gestion de projet, suivi-évaluation; communication pour le changement de comportement, etc.)	Quelles mesures pouvez-vous prendre pour renforcer les efforts en développement des capacités? Avec qui pourriez-vous travailler dans ce sens? Quand pouvez-vous le faire?	As recomendações feitas em novembro são ainda válidas .
Não Est-ce que des activités de formation pour développer les capacités en nutrition sont identifiées dans le plan? Si oui, veuillez les décrire.	<ul style="list-style-type: none"> • Sector de pesquisa do ministério da agricultura (estratégia inovadoras potencialmente aplicáveis, como melhoramento de solos, hidropônia) • Coordenadores de programas para concepção, seguimento e avaliação dos projectos • Pessoal do sector agrícola e da nutrição para melhor entender a importância da integração da nutrição no sector da agricultura 		

	<ul style="list-style-type: none">• extensores rurais e agentes sanitários (melhorar a qualidade de formação profissional, e incluir a nutrição nessas formações-- Nutrição comunitária)		
--	--	--	--

Groupe de Travail 7: Budget et Financement			
	Budget et financement pour renforcer l' intégration de la nutrition dans le PNISA.	Budget et financement du processus d' intégration de la nutrition au niveau national.	Reviewers' Comments
a. Quelles sont les ressources existantes ? Quelles sont les ressources supplémentaires nécessaires pour atteindre les objectifs fixés (ex: ressources humaines, assistance technique, Informatique, formation)	No MDR existem programas de financiamento que podem ser usados para as actividades propostas		
b. Catégories de coûts 1) Récurrents (lister ceux qui sont importants) 2) Fixes (capital) (lister ceux qui sont importants)	<ul style="list-style-type: none"> • Financiamentos fixos: os já existentes no PNIA • Financiamentos possíveis: outros ministérios, organizações internacionais, doadores 		
c. Quelles sont les sources de financement possibles, y compris le budget du gouvernement, des bailleurs de fonds internationaux (subventions et prêts), les PPP, et d'autres mécanismes de financement innovants.			

Projets de Nutrition /Niveau d'activités

Niveau National

Contraintes et Solutions Stratégiques pour la mise en œuvre efficace du plan d'action.	Niveau National				
	Contraintes Clés	Solutions Possibles	Contraintes Clés	Solutions Possibles	Reviewers' Comments
<p><i>Identifier les contraintes potentielles (limitez-vous à 4) pouvant affecter la mise en œuvre des recommandations proposées</i></p> <p><i>identifier d'éventuelles solutions stratégiques pour assurer une mise en œuvre efficace des recommandations proposées</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> - Poucos e dados sobre nutrição apresentados no PNIA - Inexistencia de protocolos de cooperação entre os diversos actores da nutrição 	<ul style="list-style-type: none"> - Integrar os dados de nutrição durante a revisão do PNIA - Assinaturas de protocolos de cooperação entre os diversos actores de nutrição e segurança alimentar 			<p>Dois protocolos de parceria e cooperação foram assinados em Março 2011 entre MDR /MED e MED/MS sobre a alimentação escolar, no âmbito do programa de apoio à Segurança Alimentar e Nutrição nas escolas.</p>

	Prochaines Etapes	Délai	Principale Partie Responsable	Ressources/ Appui Nécessaire	Reviewers' Comments
COURTE TERME	Sensibilizar o Ponto Focal do CAADP no que diz respeito á integração das questões de nutrição nos programas de agricultura				Partilhar com o Ponto Focal do CAADP o Plano de Ação revisto
MOYENNE	maior coordenação entre os diversos actores de nutrição				As recomendações feitas em novembro são ainda validas .
	- melhorar a troca de informações entre as instituições que produzem dados de nutrição				